

Universität zu Köln  
Zentrum für Internationale Beziehungen der Philosophischen Fakultät  
**Narrative Report**  
**ERASMUS+ - Studienaufenthalt**

Name: [REDACTED]

Studienfächer: Bachelor English Studies & Romanistik Französisch

Studienabschluss: Bachelor of Arts

ERASMUS+- Platz wurde vom folgenden Institut der Philosophischen Fakultät vergeben:  
Englisches Seminar

Gastuniversität/Stadt: Cardiff University in Cardiff, Wales

Institut Gastuniversität: School of Modern Languages

Zeitraum: Wintersemester  Sommersemester X ganzes akademisches Jahr

19 / 01 / 2018 - 15 / 06 / 2018

E-Mail-Adresse (freiwillig):

## 1. Organisatorisches

### ... an der Gastuniversität:

Gab es eine zentrale Stelle für ERASMUS+-Studierende? Wo?  
Was hat diese Stelle geleistet (Beratung, Hilfe...)?

In Cardiff selbst gab es ein Erasmus Office, an die man sich bezüglich allgemeiner Fragen zum Erasmus Aufenthalt wenden konnten. Kennenlern-Veranstaltungen am Anfang des Semesters wurden beispielsweise vom Erasmus Office organisiert.

Gab es Einführungsveranstaltungen (wann/wo)?

Zu meinen Studienfächer gab es keine Einführungsveranstaltungen. Es gab lediglich Kennenlern-Veranstaltungen für Erasmus-Studierende.

Hast du regelmäßig mit unserer nominellen ERASMUS+-Kontaktperson  
(siehe Learning Agreement) zu tun gehabt?  
Oder ist eine andere Person/Institution dafür zuständig? Wer?

Ich hatte nicht viel Kontakt mit den Erasmus-Beauftragten während ich in Cardiff war.

Wie lief die Kommunikation mit den Dozierenden (Absprachen über  
Leistungsnachweise etc.)?

Die Dozierenden in Cardiff waren alle sehr verständnisvoll und hatten auch schon Erfahrung mit Erasmus-Studenten. Daher gab es in den meisten Kursen spezielle Leistungsnachweise nur für Erasmus-Studenten, die an unser Niveau angepasst waren.

Hattest du einen Sprachnachweis zu erbringen? Wenn ja, welches Zertifikat und welches Sprachniveau?

Das vorausgesetzte Sprachniveau liegt bei B2, musste allerdings nicht nachgewiesen werden.

Welche organisatorischen Aufgaben waren in den ersten Tagen an der Gastuni zu erledigen? (Einschreibung, Gebühren, Studierendenausweis etc.)

Ich musste mich im System der Cardiff University einschreiben. Daraufhin konnte ich erst meine Kurse belegen und meinen Stundenplan und somit das Learning Agreement anpassen. Außerdem meinen Studierendenausweis abholen – auch dafür gab es eine Erasmus-Veranstaltung, bei der sich mehrere Erasmus-Studierende getroffen haben und zusammen ihre Fotos für den Ausweis machen lassen und diesen dann abholen konnten.

### **... an der Universität zu Köln?**

Wie fandest du die Organisation/Beratung durch das ZIB?

Die Beratung durch das ZIB war im Anfangsstadium durchaus hilfreich für mich. Später musste ich diese dann nicht mehr in Anspruch nehmen.

Wie verliefen die Formalitäten im Vorfeld des Auslandsaufenthaltes?  
a) ... mit deutschen Institutionen (Auslandsbafög, Versicherung etc.):

Ich musste mich diesbezüglich um nichts kümmern.

b) ... mit der Gastuni (Application, Learning Agreement, Kurswahl etc.):

Die Bewerbung an der Gastuni war einfach und problemlos. Auch das Erstellen des Learning Agreements war nicht allzu kompliziert, da sich auf der Seite der Cardiff University, nach ein bisschen Suchen, alle Module aller Studiengänge einsehen lassen.

c) ... mit der Uni Köln (Learning Agreement, Beurlaubung etc.):

In der Uni Köln wurden mir meine geplanten Kurse, die ich in Cardiff belegen wollte, genau so genehmigt.

## **2. Studium**

Wie schätzt du das akademische Niveau der Institute ein (Schwerpunkte, Fächerangebot, Organisation, Buchbestand etc.)?

Meiner Meinung nach entspricht das akademische Niveau nicht ganz dem von deutschen Hochschulen. Allgemein kamen mir die Kurse einfacher gehalten vor. Dies ist allerdings nicht der Fall für englische Kurse, da es sich dabei natürlich um die Muttersprache von den dortigen Studierenden handelt und hier sozusagen mit Germanistik vergleichbar wäre.

Konntest du problemlos Kurse des Instituts belegen, über welches die Partnerschaft besteht? Konntest du darüber hinaus nach Absprache an einem anderen Institut / einer anderen Fakultät Kurse belegen?

An der School of Modern Languages konnte ich nur Französisch Kurse und spezielle Kurse für Erasmus Studierende belegen. All meine Englisch Kurse waren von der School of English. Allerdings war es einfach auch diese über das System der Uni zu wählen.

Konntest du alle Lehrveranstaltungen besuchen, die du dir vorher für das Learning Agreement ausgesucht hattest? Wie verlief die Erstellung des Stundenplans?

Ich hatte in meinem Learning Agreement mehr CPs festgelegt als in Cardiff vorgeschrieben sind. Daher musste ich ein Modul wieder abwählen.

Gab es einen Einstufungstest (sprachlich/fachlich)? Wurdest du in ein Studienjahr eingestuft?

Man kann Kurse aller Studienjahre belegen und es gab keinen Einstufungstest.

Hattest du sonstige Vorgaben bei der Kurswahl (Credit Points etc.)?

Insgesamt war es von der Cardiff University vorgeschrieben, dass man 60 Cardiff Credits (entspricht 30 Credit Points in Köln) belegen muss. 40 Cardiff Credits müssen innerhalb deines Instituts gewählt werden und die restlichen 20 Cardiff Credits stehen dir auch für andere Institute frei.

Wie war dein Verhältnis zu den Dozierenden?

Die Dozierenden bemühen sich ein sehr lockeres und eher freundschaftliches Verhältnis mit den Studierenden aufzubauen. Das habe ich jedenfalls so erlebt. Denn man Verhältnis war zu allen Dozierenden gut und in Kursen bis zu 50 Personen kennen einen die Dozierenden auch schon nach ein paar Wochen persönlich mit Namen.

Wie war das Zahlenverhältnis Dozierende - Studierende und die Gesamtzahl der Studierenden in den Instituten (ungefähr)?

Das ist sehr schwer einzuschätzen. Ich selbst hatte Kurse mit 15 bis zu 60 Studierenden.

Sonstiges (Essen, Lage der Uni, Freizeitangebote der Uni etc.)?

Die School of Modern Languages befindet sich im Main Campus der Cardiff University. Dort gibt es auch einige Cafés, ein paar kleinere Läden zum Essen und besonders wichtig die Students' Union, in der es ein großes Freizeitangebot für alle Studierenden gibt.

Die Uni befindet sich im Stadtteil Cathays, von diesem bist du in 10 Minuten zu Fuß in der Innenstadt.

### **3. Wohnen und Freizeit**

Wie hast du eine Wohnung gefunden? Welche Stellen können eventuell bei der Wohnungssuche helfen?

Mein Zimmer habe ich über eine Facebook Gruppe gefunden. Es gibt einige ‚Accommodation‘ Gruppen und es lohnt sich definitiv diese mal zu checken.

Wann hast du mit der Suche begonnen und wie lange hat diese gedauert? Kannst du Hostels o. ä. zur Überbrückung empfehlen?

Meine Suche hat zum Glück nur sehr kurz gedauert.

Wie war deine Wohnung/Zimmer (Größe, Wohnlage, Zustand, Preis)?

Wie fast alle Studenten habe ich in Cathays rund um die Uni gewohnt. Unser Haus befand sich sogar in der selben Straße wie die School of Modern Languages und die Students‘ Union. Zufuß habe ich dorthin nur 7 Minuten gebraucht. Die Wohnlage war für mich also optimal. Sehr kurze Wege zur Uni und auch die Innenstadt war gut zu erreichen.

Mein Zimmer war ca. 12qm groß und ich habe mit sechs weiteren Studierenden in einem Haus zusammengelebt. WGs wie man sie hier kennt, sind dort eher unüblich. Man wohnt nicht in Wohnungen oder Apartments zusammen, sondern in zweistöckigen Häusern zusammen. Dabei teilt man sich dann meistens eine große Küche mit Wohnzimmer und hat auf jedem Stockwerk ein Bad. Die Miete für das Zimmer lag monatlich bei 320 Pfund.

Wie schätzt du allgemein die Wohnsituation am Studienort ein? Hast du Tipps für deine Nachfolger\_innen?

Es gibt viele Agenturen, die sich um die Vermittlung kümmern und auch die Häuser vermieten. Falls man also online nicht direkt fündig wird, wäre es definitiv gut mal bei denen anzurufen oder eine E-Mail zu schreiben. Die Agentur, welche unser Haus an uns vermietet hat, heißt 2let2.

Gab es Freizeitangebote seitens der Uni (Sport, Ausflüge etc.)? Wenn ja, welche?

Es gab so einige Freizeitangebote. In der Students‘ Union befinden sich alle Societies der Cardiff University. Bei den Societies ist wirklich für jeden was dabei. Jeder Sportart, jede kulturelle Herkunft und alle sonstigen Interessen werden dort abgedeckt. Auf der Website der Students‘ Union kann man sich vorab schon mal alle Societies anschauen und sich später auch online dafür anmelden. Die Societies geben sich große Mühe regelmäßige Treffen zu veranstalten.

Welche außeruniversitären Möglichkeiten zur Freizeitgestaltung kannst du empfehlen (kulturelles Angebot, Sport, Sehenswertes...)?

Es ist definitiv interessant sich mal ein Rugby Spiel in Cardiff anzuschauen, falls die Möglichkeit dazu besteht. Denn Rugby ist dort definitiv wichtiger als Fußball. Ansonsten würde ich auf jeden Fall die Disco Straße in der Innenstadt empfehlen.

Wie hoch waren die Lebenshaltungskosten? Wie viel hast du ca. ausgegeben für...

... ein Ticket (Bus/Bahn): Man musste keinen Bus nehmen, also 0

... ein Bier: 3 Pfund

... eine Mahlzeit in der Mensa: 5 Pfund

Hattest du noch einen Job neben dem Studium? Wenn ja, kannst du deinen Nachfolger\_innen auch diesbezüglich Ratschläge geben?

Ich hatte nebenbei keinen Job. Allerdings gibt es in der Students' Union ein Büro, das sich um die Vermittlung von Studentenjobs kümmert.